



البنك السعودي الفرنسي  
القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة  
لفترة التسعة أشهر المنتهية في  
٣٠ سبتمبر ٢٠١١



  
البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
NAZAR AL-QANNAS  
Q 002 A

  
عبد الرحمن أمين جاوه  
نائب العضو المنتدب

  
البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
ABDUL QADEER MIRZA  
M 002 A

## كي بي ام جي الفوزان والسدحان

## تقرير فحص حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة

المحترمين

إلى السادة مساهمي البنك السعودي الفرنسي

(شركة مساهمة سعودية)

## مقدمة

لقد فحصنا قائمة المركز المالي المرحلية الموجزة المرفقة للبنك السعودي الفرنسي ("البنك") والشركات التابعة له كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١، وقائمة الدخل المرحلية الموجزة الموحدة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموجزة الموحدة لفترتي الثلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١، وقوائم التغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، بما في ذلك الإيضاحات حولها من (١) إلى (١٥) لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن إدارة البنك مسؤولة عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية وبعض المتطلبات الخاصة بالإفصاح عن كفاية رأس المال الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بـ "القوائم المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إظهار نتيجة فحص هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة بناءً على الفحص الذي قمنا به.

## نطاق الفحص

تم فحصنا وفقاً للمعايير المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية الخاصة بعمليات الفحص والمعايير الدولي الخاص بعمليات الفحص رقم (٢٤١٠) "فحص البيانات المالية المرحلية من قبل مراجع الحسابات المستقل للمنشأة". يشمل فحص القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة بصورة أساسية على توجيه إستفسارات إلى المسؤولين بالبنك عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات الفحص التحليلي والأخرى على البيانات المالية. إن هذا الفحص أقل نطاقاً من عملية المراجعة التي تتم وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية ومعايير المراجعة الدولية وبالتالي لا يمكننا الحصول على تأكيدات بأننا أصبحنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها أثناء القيام بأعمال المراجعة. عليه، فإننا لا نبدى مثل هذا الرأي.

## نتيجة الفحص

بناءً على فحصنا، لم يلفت إنتباهنا ما يدعو إلى الإعتقاد بأن القوائم المالية المرحلية الموجزة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، طبقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤).

## متطلبات نظامية أخرى

وفقاً لمتطلبات مؤسسة النقد العربي السعودي، قام البنك بالإفصاح عن بعض المعلومات المتعلقة بكفاية رأس المال في الإيضاح رقم (١٥) حول القوائم المالية المرحلية الموجزة المرفقة. وكجزء من الفحص الذي قمنا به، قمنا بمقارنة المعلومات الواردة في الإيضاح المذكور مع التحاليل ذات العلاقة المقدمة من قبل البنك إلى مؤسسة النقد العربي السعودي، ولم نجد أية فروقات جوهرية.

كي بي ام جي الفوزان والسدحان

ص.ب ٩٢٨٧٦

الرياض ١١٦٦٣

المملكة العربية السعودية

برائيس وترهاوس كوبرز

ص.ب ٨٢٨٢

الرياض ١١٤٨٢

المملكة العربية السعودية

عبدالله حمد الفوزان

محاسب قانوني

قيد رقم ٣٤٨

محمد عبدالعزيز العبيدي

محاسب قانوني

قيد رقم ٣٦٧

عبد الرحمن أمين جاوه  
نائب العضو المنتدبالبنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
MAZAR AL GANNAS  
QUBA  
١٤٣٢هـ - ١٤٣٣هـ  
١١ أكتوبر (٢٠١١م)البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
ABDUL QADEER MIRZA  
M 002 A

البنك السعودي الفرنسي

قائمة المركز المالي المرحلية الموجزة الموحدة  
كما في

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	إيضاح	بآلاف الريالات السعودية
				<b>الموجودات</b>
١٠,٠٣٣,٩٦٠	١٠,٨٦٤,١٣٦	٧,٩٤٤,٦٧٢		نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
٧,١٢٨,٧٩١	٥,١٩١,٦١٧	٨,٠٩١,٠٤٩		أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
١٤,٩١٩,٨٥٨	١٩,٨٤٠,٧١٥	١٨,٠٧٥,٤٨٧	٣	استثمارات، صافي
٨١,٤٥٥,١٥٧	٨٠,٩٧٦,٥٨٧	٨٩,٧١٩,٩٠٣	٤	قروض وسلف، صافي
١٨٦,٨١٧	١٨٥,٦٢٨	١٨٤,٥٦٥	٥	استثمار في شركات زميلة
٥٩٢,٢١٩	٥٨٦,٣٠٤	٥٥٩,٤٨٥		ممتلكات ومعدات، صافي
٦,٦٤٢,٢٧١	٥,٥٧٣,٣٤٣	٦,٣٩٥,٧٢٥		موجودات أخرى
١٢٠,٩٥٩,٠٧٣	١٢٣,٢١٨,٣٣٠	١٣٠,٩٧٠,٨٨٦		<b>إجمالي الموجودات</b>
				<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>
				<b>المطلوبات</b>
١,٧٦٥,٤٢٧	٢,٣١٢,٩٠٦	٤,٨٦٦,١٥٦		أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٩١,٢٨٥,٦٠٠	٩٣,٥٢٩,٢٥١	٩٧,٧٥٣,٨٤٥	٦	ودائع العملاء
٢,٤٨٠,٩٦٣	٢,٤٦٥,٧٥٦	١,٧٩٣,٨٨٨		قروض لأجل
٢,٣٧٠,٠٧٦	٢,٤٢٨,٠١٩	٢,٣٦٦,٠٢٧	٧	سندات دين مصدرة
٥,٢٧٦,١٠٥	٤,٤٥٩,٣٥٠	٤,٨٩٢,٥٢١		مطلوبات أخرى
١٠٣,١٧٨,١٧١	١٠٥,١٩٥,٢٨٢	١١١,٦٧٢,٤٤٧		<b>إجمالي المطلوبات</b>
				<b>حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</b>
٧,٢٣٢,١٤٣	٧,٢٣٢,١٤٣	٧,٢٣٢,١٤٣		رأس المال
٥,٣٧١,٨٤٩	٦,٠٧٢,١٠١	٦,٤٤٤,٦٤٧		إحتياطي نظامي
٩٨٢,٨٥٧	٩٨٢,٨٥٧	٩٨٢,٨٥٧		إحتياطي عام
١,٢١٤,٠٨٠	٧٤٦,٩٧٢	١,١٣٤,٦٥٠		إحتياطيات أخرى
٢,٩٦٠,٨٧٦	٢,١٦٩,٥٨٨	٣,٥٠٤,١٤٢		أرباح مبقاة
-	٨٠٠,٠٠٠	-		أرباح مقترح توزيعها
١٧,٧٦١,٨٠٥	١٨,٠٠٣,٦٦١	١٩,٢٩٨,٤٣٩		<b>إجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</b>
١٩,٠٩٧	١٩,٣٨٧	-		حقوق الأقلية غير المسيطرة
١٧,٧٨٠,٩٠٢	١٨,٠٢٣,٠٤٨	١٩,٢٩٨,٤٣٩		<b>إجمالي حقوق الملكية</b>
١٢٠,٩٥٩,٠٧٣	١٢٣,٢١٨,٣٣٠	١٣٠,٩٧٠,٨٨٦		<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة.



عبد الرحمن أمين جاوهر  
نائب العضو المنتدب

البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
NAZAR AL-QANNAS  
Q 002 A

البنك السعودي الفرنسي  
Janady Saudi Fransi  
ABDUL QADEER MIRZA  
M 002 A

للتسعة أشهر المنتهية في		لثلاثة أشهر المنتهية في		بالآلاف الريالات السعودية
٣٠ سبتمبر م ٢٠١٠	٣٠ سبتمبر م ٢٠١١	٣٠ سبتمبر م ٢٠١٠	٣٠ سبتمبر م ٢٠١١	
٢,٦٢٣,٦٨٠	٢,٧١٠,٨٩٩	٨٩٨,٥٢٤	٩٢٣,٣١٤	دخل العمولات الخاصة
٣٤٦,٦٦٢	٣٥٦,٤٨٢	١٢٠,٨٩٢	١١٥,٠١١	مصاريف العمولات الخاصة
٢,٢٧٧,٠١٨	٢,٣٥٤,٤١٧	٧٧٧,٦٣٢	٨٠٨,٣٠٣	صافي دخل العمولات الخاصة
٦٧٣,٤٥٣	٨٢١,٦٤٠	٢٠٦,٤٠٦	٢٧٢,٧٤٠	دخل أتعاب وعمولات، صافي
١٤٦,٨٥١	١٦٠,٥٩١	٤٨,١٤١	٥٧,٥٦١	أرباح تحويل عملات أجنبية، صافي
١٧٨,٦٥١	١٠٣,٢٦٤	٣٥,١١٢	٨,٤١٣	دخل المتاجرة، صافي
١٧,٤٧٢	١٤,٢٤٤	١٠,٧١٦	٩,١٠٥	توزيعات أرباح
٢,٣٠٠	-	٢,٣٠٠	-	أرباح استثمارات مقتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي
١٥,٣٦٥	٢٢,٨٨٣	٤,١٤٧	٧,٩٧٧	دخل العمليات الأخرى
٣,٣١١,١١٠	٣,٤٧٧,٠٣٩	١,٠٨٤,٤٥٤	١,١٦٤,٠٩٩	إجمالي دخل العمليات
٥٢٧,٧٢٣	٦٢٣,٨٤٠	١٧٨,٥٧٣	١٩٧,٠٨٢	رواتب وما في حكمها
٧٧,٦٦٩	٨٩,٩٦١	٢٦,٠٨٣	٣٢,١٦٩	إيجار ومصاريف مباني
٩٣,٦٩٩	٩٧,٨٠٠	٣١,٧٢٦	٣٢,٤٠٧	استهلاك وإطفاء
٢٢٥,٤١١	٢٨٠,٣٣٦	٧٤,٧٨٨	٨٩,٢٧٩	مصاريف عمومية وإدارية أخرى
٢٩٢,٨١٠	١٠٢,١٥٨	١٥٤,٩٥١	٥٦,٤٨٠	مخصص إنخفاض خسائر الائتمان، صافي
٣,٦١٤	٢٦,١٦٠	٦١١	٢٧٨	مصاريف العمليات الأخرى
١,٢٢٠,٩٢٦	١,٢٢٠,٢٥٥	٤٦٦,٧٣٢	٤٠٧,٦٩٥	إجمالي مصاريف العمليات
٢,٠٩٠,١٨٤	٢,٢٥٦,٧٨٤	٦١٧,٧٢٢	٧٥٦,٤٠٤	الدخل من الأنشطة التشغيلية
١,٨٤٩	(٦,٧٧١)	٣,٧٣٠	٣,٤٢٦	الحصة في (خسائر) / أرباح شركات زميلة، صافي
٢,٠٩٢,٠٣٣	٢,٢٥٠,٠١٣	٦٢١,٤٥٢	٧٥٩,٨٣٠	صافي دخل الفترة
				العائد إلى:
٢,٠٩٢,٠٤٣	٢,٢٥٠,٠١٣	٦٢١,٤٩٨	٧٥٩,٨٣٠	مساهمي البنك
(١٠)	-	(٤٦)	-	الدخل (الخسارة) العائدة لحقوق الأقلية غير المسيطرة
٢,٠٩٢,٠٣٣	٢,٢٥٠,٠١٣	٦٢١,٤٥٢	٧٥٩,٨٣٠	صافي دخل الفترة
٧٢٣,٢١٤	٧٢٣,٢١٤	٧٢٣,٢١٤	٧٢٣,٢١٤	المتوسط المرجح لعدد الأسهم المصدرة
				ربح السهم الأساسي والمخفف للفترة (بالريال السعودي) -
٢,٨٩	٣,١١	٠,٨٦	١,٠٥	أيضاً ١٢

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة.



عبد الرحمن أمين جاوہر  
نائب العضو المنتدب

البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
NAZAR AL-QANNAS  
0 002 A



قائمة الدخل الشامل المرحلية الموجزة الموحدة

(غير مدققة)

للتسعة أشهر المنتهية في		لثلاثة أشهر المنتهية في		بالآلاف الريالات السعودية
٣٠ سبتمبر م٢٠١٠	٣٠ سبتمبر م٢٠١١	٣٠ سبتمبر م٢٠١٠	٣٠ سبتمبر م٢٠١١	
٢,٠٩٢,٠٣٣	٢,٢٥٠,٠١٣	٦٢١,٤٥٢	٧٥٩,٨٣٠	صافي دخل الفترة
				بنود الدخل (الخسائر) الشامل الأخرى:
				استثمارات متاحة للبيع
١٥٢,٧٠٨	(١١٣,١٩٨)	٦٩,٨١١	(٥٠,٤٣٠)	صافي التغير في القيمة العادلة
				تغطية التدفقات النقدية
١,٢٤٥,١٦٨	١,٠٠٨,١٧٢	٣٤٤,٥١٧	٢٨٣,٢٨١	صافي التغير في القيمة العادلة
(٤٧٠,٧٨٧)	(٥٠٧,٢٩٦)	(١٧٠,٤٥٧)	(١٧١,٩٢٧)	دخل محول إلى قائمة الدخل المرحلية الموجزة الموحدة
٣,٠١٩,١٢٢	٢,٦٣٧,٦٩١	٨٦٥,٣٢٣	٨٢٠,٧٥٤	إجمالي الدخل الشامل للفترة
				العائد إلى:
٣,٠١٩,١٣٢	٢,٦٣٧,٦٩١	٨٦٥,٣٦٩	٨٢٠,٧٥٤	مساهمي البنك
(١٠)	-	(٤٦)	-	الدخل (الخسارة) العائدة لحقوق الأقلية غير المسيطرة
٣,٠١٩,١٢٢	٢,٦٣٧,٦٩١	٨٦٥,٣٢٣	٨٢٠,٧٥٤	إجمالي الدخل الشامل للفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

  
البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
NAZAR AL-QANNAS  
Q 002 A



  
عبد الرحمن أمين جاوه  
نائب العضو المنتدب

البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
ABDUL QADEER MIRZA  
M 002 A

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموجزة الموحدة

(غير مدققة)

إجمالي حقوق الملكية	حقوق الأقلية غير المسيطرة	الإجمالي	أرباح مقترح توزيعها	أرباح مبقاة	حقوق الملكية العادية لمساهمي البنك			إحتياطي نظامي	رأس المال	إيضاح	البيان	لغاية التسمية أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م
					إحتياطيات أخرى		إحتياطي عام					
					تغطية مخاطر التدفقات النقدية	استثمارات متاحة للبيع						
١٨,٠٢٣,٠٤٨	١٩,٣٨٧	١٨,٠٠٣,٦٦١	٨٠٠,٠٠٠	٢,١٦٩,٥٨٨	٧٠٢,٢٧٥	٤٤,٦٩٧	٩٨٢,٨٥٧	٧,٢٣٢,١٤٣			الرصيد في بداية الفترة	
٢,٦٣٧,٦٩١	-	٢,٦٣٧,٦٩١	-	٢,٢٥٠,٠١٣	٥٠٠,٨٧٦	(١١٣,١٩٨)	-	-			إجمالي الدخل الشامل للفترة	
-	-	-	-	(٣٧٢,٥٤٦)	-	-	-	-		١٣	المحول إلى إحتياطي نظامي	
(٥٤٢,٩١٣)	-	(٥٤٢,٩١٣)	-	(٥٤٢,٩١٣)	-	-	-	-		١٣	توزيعات أرباح مرحلية	
(٨٠٠,٠٠٠)	-	(٨٠٠,٠٠٠)	(٨٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-			توزيعات أرباح نهائية مدفوعة لعام ٢٠١٠م	
(١٩,٣٨٧)	(١٩,٣٨٧)	-	-	-	-	-	-	-			شراء شركة تابعة	
١٩,٢٩٨,٤٣٩	-	١٩,٢٩٨,٤٣٩	-	٣,٥٠٤,١٤٢	١,٢٠٣,١٥١	(٦٨,٥٠١)	٩٨٢,٨٥٧	٧,٢٣٢,١٤٣			الرصيد في نهاية الفترة	
١٥,٧٥١,٧٨٠	١٩,١٠٧	١٥,٧٣٢,٦٧٣	٩٩٠,٠٠٠	٨٦٨,٨٣٣	٣٤٧,٢٥١	(٦٠,٢٦٠)	٩٨٢,٨٥٧	٧,٢٣٢,١٤٣			لغاية التسمية أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م	
٣,٠١٩,١٢٢	(١٠)	٣,٠١٩,١٣٢	-	٢,٠٩٢,٠٤٣	٧٧٤,٣٨١	١٥٢,٧٠٨	-	-			الرصيد في بداية الفترة	
(٩٩٠,٠٠٠)	-	(٩٩٠,٠٠٠)	(٩٩٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-			إجمالي الدخل الشامل للفترة	
١٧,٧٨٠,٩٠٢	١٩,٠٩٧	١٧,٧٦١,٨٠٥	-	٢,٩٦٠,٨٧٦	١,١٢١,٦٣٢	٩٢,٤٤٨	٩٨٢,٨٥٧	٧,٢٣٢,١٤٣			توزيعات أرباح نهائية مدفوعة لعام ٢٠٠٩م	

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة.



عبد الرحمن أمين جاوه  
نائب العضو المنتدب



نظار القناس

للتسعة أشهر المنتهية في		إيضاح	بآلاف الريالات السعودية
٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م		
٢,٠٩٢,٠٣٣	٢,٢٥٠,٠١٣		<b>الأنشطة التشغيلية</b>
			صافي دخل الفترة
			التعديلات لتسوية صافي الدخل إلى صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة التشغيلية:
(٩,٦٩٨)	(٢١,٤١٦)		إطفاء الخصم على الاستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي
(٢,٣٠٠)	-		أرباح استثمارات لغير أغراض المتاجرة، صافي
٩٣,٦٩٩	٩٧,٨٠٠		استهلاك وإطفاء
(٢١١)	(١٨٧)		أرباح استبعاد ممتلكات ومعدات، صافي
٢٩٢,٨١٠	١٠٢,١٥٨		مخصص إنخفاض خسائر إئتمان، صافي
(١,٨٤٩)	٦,٧٧١		الحصة في خسائر / (أرباح) الشركات الزميلة، صافي
٢,٣١٩	(١٢١,٤٧٩)		التغير في القيمة العادلة للأدوات المالية
٢,٤٦٦,٨٠٣	٢,٣١٣,٦٦٠		الربح التشغيلي من التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية
			صافي (الزيادة)/النقص في الموجودات التشغيلية:
(٣٤١,٠٦٣)	(٥٠٢,٤٦٠)		وديعة نظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
(٩٦,٢١٨)	١٢٢,٢٤٤		استثمارات مقتناة لتدرج التغيرات في قيمتها العادلة في قائمة الدخل - مقتناة
(٣,٤١١,٦٠٨)	(٨,٨١٣,١٧٥)		لأغراض المتاجرة
(١,٥٣٠,٥٣٧)	(٣٢٠,١١٧)		قروض وسلف
			موجودات أخرى
(٣,٠٦٦,٣٧٢)	٢,٥٥٣,٢٥٠		صافي الزيادة/(النقص) في المطلوبات التشغيلية:
(٣٧,٦٨٥)	٤,٢٤٩,٣٧٠		أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
١,٤٦٣,٦٢٢	٤٤٣,١٤٥		ودائع العملاء
			مطلوبات أخرى
(٤,٥٥٣,٠٥٨)	٤٥٠,٩١٧		صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة التشغيلية
			<b>الأنشطة الاستثمارية</b>
٢٣,٣٦٥,٩٣٨	٢٩,٣٥٩,٣٣١		متحصلات من بيع واستحقاق استثمارات مقتناة لغير أغراض المتاجرة
(٢٠,٦٢٥,٩١٨)	(٢٧,٧٣١,٦٧٩)		شراء استثمارات لغير أغراض المتاجرة
(٤٠,٦٢٥)	(٩٦,٣٥٥)		استثمارات في شركات زميلة وشركة تابعة
٣,٢٩٨	-		توزيعات أرباح مستلمة من شركات زميلة
(٧٩,٨٤١)	(٧١,١١٩)		شراء ممتلكات ومعدات
٣١٩	٣٢٥		متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات
٢,٦٢٣,١٧١	١,٤٦٠,٥٠٣		صافي النقدية الناتجة من الأنشطة الاستثمارية
			<b>الأنشطة التمويلية</b>
(٢,٤٣٧,٥٠٠)	(٦٨٦,٢٥٠)		سداد قرض لأجل
٢,٤٣٧,٥٠٠	-		متحصلات من سندات دين مصدرة
(٩٩٠,٠٠٠)	(١,٣٤٢,٩١٣)		توزيعات أرباح مدفوعة
(٩٩٠,٠٠٠)	(٢٠٠,٢٩٠,١٦٣)		صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
(٢,٩١٩,٨٨٧)	(٥٢٢,٧٤٣)		النقص في النقدية وشبه النقدية
١٥,٣٣٤,٢٢٨	١١,١٨٩,٩١٠		النقدية وشبه النقدية في بداية الفترة
١٢,٤١٤,٣٤١	١٠,٦٦٧,١٦٧	١٠	النقدية وشبه النقدية في نهاية الفترة
٢,٥٨٦,٤٨٣	٢,٦٢٥,٨٠٣		عمولات خاصة مستلمة خلال الفترة
٤٢١,١٢٤	٣٨٠,٤٥٥		عمولة خاصة مدفوعة خلال الفترة
			<b>معلومات إضافية غير نقدية</b>
٩٢٧,٠٨٩	٣٨٧,٦٧٨		صافي التغيرات في القيمة العادلة والمبالغ المحولة إلى قائمة الدخل المرحلية الموجزة الموحدة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

عبد الرحمن أمين جاوه

مدير العمليات المصرفية



البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
NAZAR AL-QANNAS  
Q 002 A

البنك السعودي الفرنسي  
Banque Saudi Fransi  
ABDUL GADEER MIRZA  
M 002 A

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

١ - عام

تأسس البنك السعودي الفرنسي (البنك) - شركة مساهمة سعودية - بموجب المرسوم الملكي رقم م/٢٣ بتاريخ ١٧ جمادى الثاني ١٣٩٧هـ (الموافق ٤ يونيو ١٩٧٧م). بدأ البنك ممارسة أعماله رسمياً بتاريخ ١ محرم ١٣٩٨هـ (الموافق ١١ ديسمبر ١٩٧٧م) بعد أن انتقلت إليه عمليات بنك الاندوشين والسويس في المملكة العربية السعودية. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٠٧٣٣٦٨ الصادر بتاريخ ٤ صفر ١٤١٠هـ (الموافق ٥ سبتمبر ١٩٨٩م) من خلال شبكة فروعها وعددها ٨٣ فرعاً (٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م: ٨٠ فرعاً) في المملكة العربية السعودية. بلغ عدد موظفي البنك ٢,٦٨١ موظفاً (٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م: ٢,٥٥٦ موظفاً). تتمثل أهداف البنك في تقديم كافة أنواع الخدمات المصرفية بما في ذلك منتجات متوافقة مع أحكام الشريعة الإسلامية وتحت إشراف هيئة شرعية مستقلة. إن عنوان المركز الرئيسي للبنك هو كما يلي: شارع المعذر - ص.ب ٥٦٠٠٦ الرياض ١١٥٥٤ - المملكة العربية السعودية.

يملك البنك الشركات التابعة التالية في المملكة العربية السعودية: شركة فرنسي تداول (مملوكة بنسبة ٩٩٪ بصورة مباشرة، و ١٪ مملوكة بصورة غير مباشرة من خلال أحد أعضاء مجلس إدارة البنك) تمارس هذه الشركة أعمال الوساطة المالية. وكذلك شركة كام السعودي الفرنسي (وهي مملوكة بنسبة ١٠٠٪ سابقاً ٦٠٪) وتمارس أعمال إدارة الأصول.

خلال عام ٢٠١١م، قام البنك بالاستحواذ على حصة ٤٠٪ من شركة كام السعودي الفرنسي و ٥٥٪ من شركة كاليون السعودي الفرنسي (كانت مصنفة كشركة زميلة سابقاً بحصة قدرها ٤٥٪) وذلك بهدف الحصول على ملكية قدرها ١٠٠٪ في الشركتين. لاحقاً لعملية الاستحواذ، قرر البنك دمج الشركتين كام السعودي الفرنسي وكاليون السعودي الفرنسي في شركة فرنسي تداول التي هي بصدد تغيير اسمها إلى شركة السعودي الفرنسي كابيتال، والتي ستقوم بتقديم خدمات مالية متكاملة. يمتلك البنك كذلك ١٠٠٪ من وكالة السعودي الفرنسي للتأمين. بدأت الشركة ممارسة أعمالها في مجال وساطة التأمين خلال شهر يناير ٢٠١١م. تم تأسيس هذه الشركات التابعة في المملكة العربية السعودية.

يملك البنك ٢٧٪ من رأس مال الشركة الزميلة بنك بيمو السعودي الفرنسي الذي تم تأسيسه في سوريا و ٥٠٪ من رأس مال شركة إنسعودي للتأمين التي تم تأسيسها في مملكة البحرين. كما يمتلك البنك ٣٢,٥٪ من رأس مال الشركة السعودية الفرنسية للتأمين التعاوني (أليانز سعودي فرنسي) و ٥٠٪ من رأس مال شركة صوفينكو سعودي فرنسي والتي تم تأسيسها في المملكة العربية السعودية.

٢ - أسس الإعداد

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤- المتعلق بالتقارير المالية المرحلية. كما يعد البنك قوائمه المالية المرحلية الموجزة الموحدة لتتماشى مع نظام مراقبة البنوك ونظام الشركات بالمملكة العربية السعودية.

لا تشمل هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية، ويجب أن تقرأ جنباً إلى جنب مع القوائم المالية الموحدة للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠م.

تتماشى السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة مع تلك المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة السنوية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠م والمبينة في تلك القوائم المالية، باستثناء اتباع التعديلات على المعايير الحالية المذكورة أدناه والتي لم يكن لها أي أثر على المركز المالي للبنك.

- معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٤ (المعدل ٢٠٠٩م) - الإفصاحات المتعلقة بالأطراف ذوي العلاقة.

تم تعديل تعريف الطرف ذو العلاقة وبعض متطلبات الإفصاحات الخاصة بالأطراف ذوي العلاقة للمنشآت الحكومية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٤ المعدل.

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولية ٢٠١٠م - معيار التقارير المالية الدولية رقم (٧) إفصاحات الأدوات المالية.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تنمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

٢- أسس الإعداد - تنمة

تضيف التعديلات نص صريح على أن الإفصاح النوعي يجب أن يتم القيام به على ضوء الإفصاح الكمي لتمكين المستخدمين للقوائم المالية من تقييم تعرض المنشأة للمخاطر الناتجة من الأدوات المالية. وبالإضافة إلى ذلك، عدل مجلس معايير المحاسبة الدولية وحذف بعض متطلبات الإفصاح القائمة.

- تعديلات معيار التقارير المالية الدولية ٢٠١٠ - معيار المحاسبة الدولي رقم (١) عرض القوائم المالية

تم تعديل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ لتوضيح أن تصنيف التغيرات في كل عنصر من عناصر الملكية التي تنتج من المعاملات المعترف بها في قائمة الدخل الشامل الأخرى أيضاً يجب عرضها، ولكن يسمح أن يتم عرضها إما في قائمة التغيرات في حقوق الملكية أو في الإيضاحات.

- تحسينات على معيار التقارير المالية الدولية ٢٠١٠ - معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) التقارير المالية الأولية

توضح هذه التعديلات المبدأ في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ أن الإفصاح عن الأحداث الهامة والمعاملات في الفترات المرحلية يجب أن يمثل تحديثاً للمعلومات ذات العلاقة المعروضة في التقرير المالي السنوي الأخير ويوضح كيفية تطبيق هذا المبدأ في الأدوات المالية الخاصة بها وقيمتها العادلة. كما تضيف التعديلات أمثلة لقائمة الأحداث أو المعاملات المطلوب الإفصاح عنها بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ وحذف الإشارة إلى الأهمية النسبية في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الذي يوضح الإفصاحات الدنيا الأخرى.

- التعديلات الأخرى الناتجة من تعديل معيار التقارير المالية الدولية للمعايير أدناه ليس لها أي أثر جوهري على السياسات المحاسبية والمركز المالي وأداء المجموعة:

- معيار التقارير المالية الدولية ٣
- معيار التقارير المالية الدولية ٧
- معيار المحاسبة الدولي ١
- معيار المحاسبة الدولي ٢٧
- معيار المحاسبة الدولي ٣٢

تم إظهار هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بالريال السعودي، وتم تقريبها لأقرب ألف.

ب) أسس توحيد القوائم المالية

تشتمل القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة على القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له/ شركة تداول فرنسي وشركة كام السعودي الفرنسي وشركة كاليون السعودي الفرنسي ووكالة السعودي الفرنسي للتأمين. يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك، باستخدام سياسات محاسبية مماثلة. تم إجراء تسويات، عند الضرورة، على القوائم المالية للشركات التابعة لتتماشى مع القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة للبنك.

الشركات التابعة هي تلك المنشأة التي يسيطر البنك على سياستها المالية والتشغيلية للحصول على منافع من نشاطاتها، ويمتلك عادة فيها حصة تزيد عن نصف رأس المال الذي يحق له التصويت. ولأغراض تقييم سيطرة البنك، يتم أخذ حقوق التصويت المحتملة التي يمكن ممارستها حالياً في الاعتبار.

يتم توحيد الشركة التابعة إعتباراً من تاريخ إنتقال السيطرة على تلك الشركة إلى البنك ويتم التوقف عن التوحيد إعتباراً من تاريخ تخلي البنك عن مثل هذه السيطرة. تدرج نتائج الشركات التابعة المشتراة أو المباعة خلال الفترة، إن وجدت، في قائمة الدخل المرحلية الموجزة الموحدة إعتباراً من تاريخ سريان الشراء أو حتى تاريخ سريان البيع، حسبما هو ملائم.

تمثل حقوق الأقلية غير المسيطرة الجزء من صافي الربح وصافي الموجودات غير المملوكة بصورة مباشرة أو غير مباشرة من قبل البنك في شركاته التابعة ويتم عرضها منفصلة في قائمة الدخل المرحلية الموجزة الموحدة وضمن حقوق الملكية في قائمة المركز المالي المرحلية الموجزة الموحدة بصورة منفصلة عن حقوق الملكية.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تنمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

يتم حذف الأرصدة وكذلك الأرباح والخسائر غير المحققة عن المعاملات بين البنك وشركائها التابعة عند إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة. يتم حذف الخسائر غير المحققة بنفس الطريقة التي يتم بها حذف الأرباح غير المحققة ولكن بقدر عدم وجود دليل على انخفاض القيمة.

٣ - الاستثمارات، صافي

تصنف الاستثمارات على النحو التالي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	بآلاف الريالات السعودية
٨٥٦,٠٣٢	١,٢٧١,٠٥٨	١,١٤٨,٨١٤	مقتناة لتدرج قيمتها العادلة في قائمة الدخل
٦,٢١٠,٦٢٩	٦,٧٢١,٥٠٣	٦,٣٩٤,٦٢٣	متاحة للبيع
١,٩٢٩,٧٣٩	١,٤٢٣,١٧٩	١,٤٠٥,٢٤١	مقتناة حتى تاريخ الإستحقاق
٥,٩٢٣,٤٥٨	١٠,٤٢٤,٩٧٥	٩,١٢٦,٨٠٩	استثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة
١٤,٩١٩,٨٥٨	١٩,٨٤٠,٧١٥	١٨,٠٧٥,٤٨٧	الإجمالي

تمثل الاستثمارات المقتناة لتدرج قيمتها العادلة في قائمة الدخل استثمارات مقتناة لأغراض المتاجرة.

٤ - قروض وسلف، صافي

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	بآلاف الريالات السعودية
٧,١٦٣,٦٨١	٧,٣٤٢,٦٦٥	٩,٢٧٨,٤٩٦	قروض شخصية
٦٨,٢٣٢,٧٥٣	٦٧,١٤٨,٦٧٤	٧٣,٧٠٨,٩٤٨	جاري مدين وقروض تجارية
٥٧٣,٣١٢	٥٥٨,٢١٤	٦٩٧,٠٢٠	بطاقات أئتمان
٥,٩٢١,٦٩٨	٦,٤٠٤,٠٩٦	٦,٤٧١,٠٨٧	أخرى
٨١,٨٩١,٤٤٤	٨١,٤٥٣,٦٤٩	٩٠,١٥٥,٥٥١	القروض والسلف العاملة
١,٠٣٧,٧٢٩	١,٠١٥,٨٥٥	١,٠٧٣,٩٥٩	القروض والسلف غير العاملة
٨٢,٩٢٩,١٧٣	٨٢,٤٦٩,٥٠٤	٩١,٢٢٩,٥١٠	إجمالي قروض وسلف
(١,٤٧٤,٠١٦)	(١,٤٩٢,٩١٧)	(١,٥٠٩,٦٠٧)	مخصص خسائر انخفاض الائتمان
٨١,٤٥٥,١٥٧	٨٠,٩٧٦,٥٨٧	٨٩,٧١٩,٩٠٣	قروض وسلف، صافي

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تتمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

## ٥ - الاستثمارات في الشركات الزميلة

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	بآلاف الريالات السعودية
٢٠٥,٠٤١	٢٠١,٤٣٩	٢٠٥,٩٢٥	التكلفة
(١٨,٢٢٤)	(١٥,٨١١)	(٢١,٣٦٠)	الحصة في الخسائر ، صافي
١٨٦,٨١٧	١٨٥,٦٢٨	١٨٤,٥٦٥	الإجمالي

## ٦ - ودائع العملاء

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	بآلاف الريالات السعودية
٣٩,٣٦٣,٣٩٣	٤٣,٢٣١,٥٠٢	٤٨,٩٣٠,٢٦٧	تحت الطلب
٣٧٥,٦٧٢	٣٦٧,٢٥٠	٤٣٨,٥٣٩	إدخار
٤٩,٣٤٧,٧٣٨	٤٦,٧٣٦,٧٤٣	٤٥,٥٥٩,٠٨١	لأجل
٢,١٩٨,٧٩٧	٣,١٩٣,٧٥٦	٢,٨٢٥,٩٥٨	أخرى
٩١,٢٨٥,٦٠٠	٩٣,٥٢٩,٢٥١	٩٧,٧٥٣,٨٤٥	الإجمالي

## ٧ - سندات الدين

أصدر البنك خلال ٢٠١٠م، سندات دين بعمولة ثابتة وغير قابلة للتحويل وغير مضمونة بمبلغ قدره ٦٥٠ مليون دولار أمريكي لمدة خمس سنوات، وذلك بموجب برنامج السندات المتوسطة الأجل باليورو البالغ قيمتها ٢ مليار دولار أمريكي والمدرجة في بورصة لندن. تحمل السندات عمولة نصف سنوية قدرها ٤,٢٥٪، ويتم استخدامها في الأغراض البنكية العامة.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تتمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

٨ - المشتقات

يعكس الجدول أدناه القيمة العادلة الإيجابية والسلبية للأدوات المالية المشتقة المكتناة، بالإضافة إلى مبالغها الإسمية. إن المبالغ الإسمية التي تعتبر مؤشراً على حجم المعاملات القائمة في نهاية الفترة، لا تعكس بالضرورة مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها. وبالتالي فإن هذه المبالغ الإسمية لا تعكس مخاطر الائتمان التي يتعرض لها البنك (والتي تقتصر عادة على القيمة العادلة الإيجابية للمشتقات) كما أنها لا تعكس مخاطر السوق.

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م			٣١ ديسمبر ٢٠١٠م			٣٠ سبتمبر ٢٠١١م			بالآلاف الريالات السعودية
(غير مدققة)			(مدققة)			(غير مدققة)			
المبالغ الإسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	المبالغ الإسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	المبالغ الإسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	الأوراق المالية المشتقة
									المقتناة لأغراض المتاجرة
١٨٥,٧٠٨,٦١٢	٤,٩١٥,٦٢٧	٥,٢٨٧,٩٠٠	١٨٣,٨٥٨,٩٨٥	٣,٧٨٢,٠١٣	٤,١١٣,٩٠٥	١٨٥,٤٠٨,٧٠١	٤,٧٣٤,٧٨٣	٤,٩٤٥,٣٩١	مقايضات أسعار العملات الخاصة
١٥,١١٩,٠٠٣	٥,٣٦١	٧,٨٢٥	١٥,١٤٨,٥٥٤	٢,٤٩٣	٧,١٦٦	١٦,٤١٢,٩٦٤	٢,٩٠٣	٣,٩٩٧	العقود المستقبلية الخاصة بأسعار العملات الخاصة والخيارات
١,١٣٧,٥٠٠	٢,١٠١	٦٨٣	١,١٣٧,٥٠٠	٤٨٥	٧٤٣	-	-	-	اتفاقيات الأسعار الأجلة
٥٩,٩٨٣,٢٨٨	١٨١,٢٢٩	١٥٦,٤٨٤	٦١,٠٥٦,٣٨٩	١٣٣,٤٩٠	١٠٩,٣٥٤	٧٥,٣٧٧,١٢٤	٧٩,٥١٩	١٧٩,٢٠٧	عقود الصرف الأجنبي الأجلة
١٤,١٦٧,٧٤٨	١٠,٢٢٩	٤٥,١٩٦	٨,١٤٢,٤٤٤	١٠١	١٤,٦٠٨	٤٦,٠٥٢,٢٨٥	١٦	١٦,٢٢١	خيارات العملات
٩٣١,٤١٤	-	٣,٦٣٤	٧١٨,٤٧٢	-	٢,٨٦٦	١,٠٥٢,٢٤٩	٠	٥,١٦٥	أخرى
									المقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة
٨,٥٧٤,٦٣٣	١٠٥,٣٤٧	١٨٥,٧٩١	٨,٣٢٢,٣٤١	٧٧,١١٨	١٨٠,٤٢٩	٦,٠٤٤,٩٦٥	٧٣,٧٣٨	١٩٣,٤١٥	مقايضات أسعار العملات الخاصة
									المقتناة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية
٣٠,٤٥٧,٤٩٧	-	١,٥٥٥,٦٩٦	٣٠,٤٥٤,٢٢٩	٣٣,٠٠٢	١,١٢٥,٨٧١	٣٠,٨٦٠,١٧٣	-	١,٦٤٦,٩٩٧	مقايضات أسعار العملات الخاصة
٣١٦,٠٧٩,٦٥٥	٥,٢١٩,٨٩٤	٧,٢٤٣,٢٠٩	٣٠٨,٨١٨,٩٣٤	٤,٠٢٨,٧٠٢	٥,٥٥٤,٩٤٢	٣٦١,٢٠٨,٤٦١	٤,٨٩٠,٩٥٩	٦,٩٩٠,٣٩٣	الإجمالي
(٦٨,٤٤٠,٨٩٤)	(١,٧٢٩,٣٤٤)	(١,٧٢٩,٣٩٤)	(٦٧,٢٦٦,٨١٠)	(١,٣٠٠,٧٠٠)	(١,٣٠٠,٧٠٠)	(٦٦,٨٣١,٢٨٨)	(١,٨٦٥,٧١٢)	(١,٨٦٥,٧١٢)	قيمة اتفاقيات المقاصة
٢٤٧,٦٣٨,٨٠١	٣,٤٩٠,٥٠٠	٥,٥١٣,٨١٥	٢٤١,٥٨٢,١٢٤	٢,٧٢٨,٠٠٢	٤,٢٥٤,٢٤٢	٢٩٤,٣٧٧,١٧٣	٣,٠٢٥,٢٤٧	٥,١٢٤,٦٨١	الإجمالي بعد المقاصة

تشتمل مقايضات أسعار العملات الخاصة على المبالغ الإسمية البالغة ٦٦,٨٣١ مليون ريال سعودي (٣١ ديسمبر ٢٠١٠م: ٦٧,٢٦٦ مليون ريال سعودي، ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م: ٦٨,٤٤١ مليون ريال سعودي) وبإجمالي قيمة عادلة إيجابية وقيمة عادلة سلبية قدرها ١,٨٦٦ مليون ريال سعودي (٣١ ديسمبر ٢٠١٠م: ١,٣٠١ مليون ريال سعودي، و ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م: ١,٧٢٩ مليون ريال سعودي) والتي تم إجراء مقاصة لها لأغراض مخاطر الائتمان حيث ينوي البنك سدادها بالصافي.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تنمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١ م و ٢٠١٠ م

٩- التعهدات والإلتزامات المحتملة المتعلقة بالإلتئمان

تتكون التعهدات والإلتزامات المحتملة المتعلقة بالإلتئمان من الآتي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠ م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠ م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ م (غير مدققة)	بالآلاف الريالات السعودية
١٢,٣١٩,٤٠٧	١٢,١٠١,٩٣٩	١٤,٧١٢,٦٢٦	إعتمادات مستندية
٣٦,٢٧٧,٠٥٣	٣٦,٠١١,٣٠٦	٣٦,٧٣٣,١١٧	خطابات ضمان
٢,١٤٤,٠٤١	٢,٠٩٨,٩٦١	٢,٤٨٣,٧٣٤	قبولات
٣,٧٧٧,٨٣٩	٤,٧٩١,٩٦٨	٥,٤٢٣,٦٩٩	الإلتزامات غير قابلة للإلغاء لمنح الإلتئمان
٥٤,٥١٨,٣٤٠	٥٥,٠٠٤,١٧٤	٥٩,٣٥٣,١٧٦	الإجمالي

١٠- النقدية وشبه النقدية

تتكون النقدية وشبه النقدية المدرجة في قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة من الآتي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠ م (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٠ م (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ م (غير مدققة)	بالآلاف الريالات السعودية
٥,٢٨٥,٥٥٠	٥,٩٩٨,٢٩٣	٢,٥٧٦,٣٦٩	نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي ما عدا الوديعة النظامية
٧,١٢٨,٧٩١	٥,١٩١,٦١٧	٨,٠٩٠,٧٩٨	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الإقتناء
١٢,٤١٤,٣٤١	١١,١٨٩,٩١٠	١٠,٦٦٧,١٦٧	الإجمالي

١١- المعلومات القطاعية

يتم تحديد القطاعات التشغيلية بناءً على التقارير الداخلية حول قطاعات البنك التي يتم مراجعتها بانتظام من قبل مجلس الإدارة بصفته صاحب القرار الرئيسي من أجل توزيع الموارد وتقييم أدائها.

تتم المعاملات بين القطاعات التشغيلية وفقاً للشروط المعتمدة من الإدارة ويتم تسجيلها وفقاً لسياسة أسعار التحويل الداخلي بالبنك. هذه الشروط والأحكام متوافقة مع الشروط التجارية العادية. يتم قياس الإيرادات من الأطراف الخارجية التي يرفع تقرير بشأنها لمجلس الإدارة بطريقة مماثلة لتلك المسجلة في قائمة الدخل الموحدة.

ليست هناك أي تغييرات على أسس تحديد القطاعات التشغيلية أو أسس قياس أرباح وخسائر القطاعات منذ ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ م.

يتألف البنك من قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

- قطاع الأفراد : يشمل الحسابات تحت الطلب الخاصة بالشركات الخاصة والمؤسسات الصغيرة من العملاء، والحسابات الجارية المدينة، والقروض، وحسابات التوفير، والودائع، والبطاقات الإئتمانية الدائنة والمدينة، والقروض الشخصية، والتعامل ببعض منتجات صرف العملات الأجنبية.
- قطاع الشركات : يشمل الحسابات تحت الطلب، والودائع، والحسابات الجارية المدينة، والخاصة بالشركات والمنشآت المتوسطة والقروض والتسهيلات الإئتمانية الأخرى والمنتجات المشتقة.
- قطاع الخزينة : يشمل خدمات الخزينة، عمليات التداول، والمحظة الاستثمارية، وأسواق المال، وعمليات التمويل للبنك، والمنتجات المشتقة.
- الاستثمارات البنكية والوساطة : يقوم بإدارة الاستثمارات وإدارة الموجودات المتعلقة بعمليات التعامل، والإدارة والترتيب، والمشورة، وحفظ الأوراق المالية ومنتجات الاستثمار للأفراد، وتقديم خدمات تداول الأسهم المحلية والدولية، وخدمات الوساطة والتأمين وخدمات المشورة المالية للشركات.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تنمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

١١- المعلومات القطاعية - تنمة

فيما يلي بياناً بإجمالي موجودات ومطلوبات البنك كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م وإجمالي دخل العمليات وإجمالي مصاريف العمليات وصافي الدخل لفترتي التسعة أشهر المنتهيتين في ذلك التاريخ لكل قطاع من القطاعات التشغيلية:

الإجمالي	قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع الأفراد	(غير مدققة)
					بآلاف الريالات السعودية
					<u>٣٠ سبتمبر ٢٠١١م</u>
١٣٠,٩٧٠,٨٨٦	٣١٤,١٦٢	٣٦,١٢٩,٤٧٠	٧٩,٧٠٣,٧٥٣	١٤,٨٢٣,٥٠١	إجمالي الموجودات
١١١,٦٧٢,٤٤٧	٢٧٤,٨١٢	١٣,٥٤٧,١٨٩	٥٤,٥١٦,٢٦٩	٤٣,٣٣٤,١٧٧	إجمالي المطلوبات
٣,٤٧٧,٠٣٩	١٤٠,١٦٩	٥٤٥,٢٧٧	١,٦٤٠,٢٤٢	١,١٥١,٣٥١	إجمالي دخل العمليات
١,٢٢٠,٢٥٥	٨٦,٩٠٠	١٢٩,٧٤٢	٢٥٢,٦٤١	٧٥٠,٩٧٢	إجمالي مصاريف العمليات
٦,٧٧١	-	٦,٧٧١	-	-	الحصة في خسائر شركات زميلة، صافي
٢,٢٥٠,٠١٣	٥٣,٢٦٩	٤٠٨,٧٦٤	١,٣٨٧,٦٠١	٤٠٠,٣٧٩	صافي دخل الفترة
١٠٢,١٥٨	-	-	٧,٧١٢	٩٤,٤٤٦	مخصص إنخفاض خسائر الإئتمان، صافي
					<u>٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م</u>
١٢٠,٩٥٩,٠٧٣	٢٤,٠٤٣	٣٤,٤٠٨,٥٠٠	٧٢,٨٤٠,٦٩٣	١٣,٦٨٥,٨٣٧	إجمالي الموجودات
١٠٣,١٧٨,١٧١	٣٤,١٥٥	١١,٢٧١,٤٦٣	٥٣,٣٠٥,٥٦٣	٣٨,٥٦٦,٩٩٠	إجمالي المطلوبات
٣,٣١١,١١٠	٩٢,١٠٠	٦٨٤,٧٤٦	١,٥٢٥,٣٦٠	١,٠٠٨,٩٠٤	إجمالي دخل العمليات
١,٢٢٠,٩٢٦	٧٤,٤٧٢	١١٦,٢٢٤	٤١٠,٠٨١	٦٢٠,١٤٩	إجمالي مصاريف العمليات
١,٨٤٩	-	١,٨٤٩	-	-	الحصة في خسائر شركات زميلة، صافي
٢,٠٩٢,٠٣٣	١٧,٦٢٨	٥٧٠,٣٧١	١,١١٥,٢٧٩	٣٨٨,٧٥٥	صافي دخل الفترة
١٠	١٠	-	-	-	الدخل العائد لحقوق الأقلية غير المسيطرة
٢٩٢,٨١٠	-	-	١٩٦,٩٠١	٩٥,٩٠٩	مخصص إنخفاض خسائر الإئتمان، صافي

١٢- ربح السهم

تم احتساب ربح السهم الأساسي والمخفف للفترتين المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م وذلك بقسمة صافي دخل الفترة العائدة لمساهمي البنك على عدد الأسهم المصدرة البالغ ٧٢٣,٢ مليون سهم قائمة.

١٣- أرباح مرحلية وإحتياطي نظامي

أعلن مجلس الإدارة عن إجمالي توزيعات أرباح مرحلية لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١م قدرها ٥٤٣ مليون ريال سعودي.

ينص نظام مراقبة البنوك في المملكة العربية السعودية بتحويل مالا يقل عن ٢٥% من صافي الدخل السنوي للاحتياطي النظامي، ولا يتم إعلان عن توزيعات أرباح إلى أن يتساوى رصيد هذا الاحتياطي مع رأس المال المدفوع للبنك. بناء على ذلك، تم تحويل مبلغ قدره ٣٧٣ مليون ريال سعودي إلى الإحتياطي النظامي.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموجزة الموحدة - تنمة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١م و ٢٠١٠م

١٤ - أرقام المقارنة

أعيد تصنيف بعض أرقام فترة المقارنة لتتماشى مع تصنيفات الفترة الحالية.

١٥ - كفاية رأس المال

يهدف البنك بإدارته لرأس المال لتحقيق عدة أمور هي: الإلتزام بمتطلبات رأس المال وفقاً لتعليمات مؤسسة النقد العربي السعودي، تأمين قدرته على الاستمرار، والحفاظ على أساس قوي لرأس المال. يتم مراقبة كفاية رأس المال و استخدام رأس المال النظامي بشكل يومي من قبل إدارة البنك.

يقوم البنك بمراقبة كفاية رأس المال باستخدام النسب المتبعة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي، حيث تعطي هذه النسب مؤشراً لكفاية رأس المال وذلك بمقارنة بنود رأس المال المؤهل للبنك بالموجودات، والتعهدات والالتزامات المحتملة المدرجة في قائمة المركز المالي، والمبالغ الاسمية للمشتقات باستخدام الأرصدة المرجحة، لإظهار مخاطرها النسبية. كما تتطلب مؤسسة النقد العربي السعودي بإبقاء الحد الأدنى لرأس المال النظامي وكذلك بالحفاظ على نسبة إجمالي رأس المال النظامي إلى مخاطر المتوسط المرجح للموجودات عند أو أعلى من الحد الأدنى المتفق عليه وهو ٨%.  
يبلغ إجمالي الموجودات المرجحة المخاطر، ومجموع رأس المال الأساسي والمساند (الشريحة ١ و ٢) ما يلي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٠م (غير مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١م (غير مدققة)	بآلاف الريالات السعودية
١١٥,٧٣٨,٧٤٦	١٢٥,١٠٥,١٦٠	مخاطر الائتمان المتعلقة بالموجودات المرجحة المخاطر
٧,٩١٠,٢٢٥	٨,١٤٥,٦٨٧	مخاطر العمليات المتعلقة بالموجودات المرجحة المخاطر
٣,٥٤٨,٢٨٣	٢,٩٠١,٩٥٣	مخاطر السوق المتعلقة بالموجودات المرجحة المخاطر
١٢٧,١٩٧,٢٥٤	١٣٦,١٦١,٨٠٠	إجمالي الموجودات المرجحة المخاطر
١٥,٣٨٤,٦٨٩	١٦,٧٤٥,٣٨٥	رأس المال الأساسي (الشريحة ١)
٢,٨٨٨,٤١٦	٣,٠١٩,٦٤٧	رأس المال المساند (الشريحة ٢)
١٨,٢٧٣,١٠٥	١٩,٧٦٥,٠٣٢	مجموع رأس المال الأساسي والمساند (الشريحة ١ و ٢)
		نسبة كفاية رأس المال %
١٢,١٠%	١٢,٣٠%	نسبة رأس المال الأساسي ١
١٤,٣٧%	١٤,٥٢%	نسبة رأس المال الأساسي والمساند (الشريحة ١ و ٢)